

AKTIEBOLAGET

LIGNITVERKEN

Trämjöl för alla användningsområden

EXPORT — IMPORT



Tel. 167

SAVSJÖ

Tel. 436

Industrifärger
för varje
ändamål



AB IIKAMIN
HÄSLEHOLM

Tel. växel 142 60

Mörcks Kaffe

Gott till sista droppen



STORTORGET - TELEFON 100 24

Advokatfirman

Stjern Dahl & Wikborn

AGNE WIKBORN
GOSTA HENRIKZ

Ledamöter av Sv. Advokatsamfund

RÄTTEGÅNGAR . BOUTREDNINGAR
INKASSERINGAR . AUKTIONER

Frykholmsg. 5 HÄSLEHOLM Tel. 140 40



SNAPPHANEN



TIDSKRIFT FÖR KUNGL. SKÅNSKA TRANGREMENTET OCH DESS KAMRATFÖRENING

SNAPPHANEN

TIDSKRIFT

för

KUNGL SKANSKA TRÅNGREMENTET

och dess

KAMRATFÖRENING

Redaktör: Kaptén Bure Kinnman
Bitr. redaktör: Vpl Leif Persson
Ansvarig utgivare: Kaptén Birger Brunnbj
Ekonomichef: Fanjunkare Per Liedholm

ANNONSPRISER:

Helsida	200 kr
Halvsida	100 "
Kvartssida	50 "
Attundelssida	25 "
Sextandelssida	15 "

Postgiro 76571

Pris 2 kronor



NILS HEIME

AKTIEBOLAG
MALMÖ

Tel. Växel 70975 — Telex. 3128

Engros — Export

AVDELNINGSKONTOR

VÄSTERVIK — KALMAR
SOLVESBORG — VARBERG



NORRA SKÅNES

Civilttryckeri

*

TELEFON 14200 HÄSSLEHOLM

INNEHALLSFÖRTECKNING

Till årets åldersklass	1
Rendsborg — Nordens största gränsfäste ...	2
Det första dygnet	5
Hänt vid T 4	8
Främste soldat 1959	10
Soldaten och Hässleholm	11
Sekreteraren har ordet	13
Rapport från Etiopien	14
Utdrag ur regementsorder	16
Några idrottsglimtar	18
Regementets organisation	20

SNAPPHANEN

Tidskrift för KUNGL SKANSKA TRÅNGREMENTET och DESS KAMRATFÖRENING



*Till
årets åldersklass*

Då detta nummer av Snapphanen kommer i läsarens hand, har Ni värnpliktiga, som tillhör årets åldersklass, redan varit i tjänst vid regementet under ett par månader. Ni vet redan en hel del om de krav, som de moderna stridsmedlen ställer på den enskilde soldaten, och Ni börjar att förstå betydelsen av rätt bedriven förbandsutbildning och god förbandsanda. Under utbildningen har Ni också fått klart för Er Sveriges ställning i utrikespolitiskt hänseende. Ni vet, att vårt land har valt den alliansfria linjen, valt att icke ansluta sig till något av de båda stormaktsblocken, och Ni vet även, att en stark, modern krigsmakt är förutsättningen för en sådan politik.

Den 13/7 samlades stormakternas representanter till andra omgången av årets utrikesministermöte i Genève. En hel värld har hyst stora förhoppningar på det mötet, förhoppningar om fred och avspänning. Hittills har emellertid inget positivt resultat uppnåtts och det ser icke heller ut att bli något. Vi måste räkna med att världen för ännu lång tid framåt kommer att vara delad i två mot varandra stående grupper av stater. Vi måste tyvärr också räkna med att vid en stormaktskonflikt eller i anslutning till en sådan Sverige kan bli tvunget att försvara sig med vapen i hand. Det finns alltså all anledning för Er, som nu utbildas till soldater vid Kungl Skånska trångregementet, att besinna tidens allvar och det krav, det ställer på den enskilde. Gå in för uppgiften med vilja och energi, visa att den moderna svenska ungdomen är fysiskt och psykiskt av högsta klass. Visa slutligen att om allvaret en dag kommer, vi helt och fullt kan lita på effektiviteten och motståndsviljan i de krigsförband, vid vilka Ni inom kort komma att placeras.

Birger Skjöldest



Ejderön — där Uffe stred mot sachsarna.

RENDSBORG - Nordens södra gränsfäste

Bilder och intryck från en omstridd stad

Av Folke Hellberg

Då man från Kiel på järnvägen nalkas Rendsborg (Rendsburg), går tåget på en hög bro över Kielkanalen, vilken senare även lyder namnen Nord-Ostseekanal eller Kaiser Wilhelmkanal och i detta avsnitt är ungefär identisk med Ejderfloden, den urgamla och länge bestående gränsen mellan Danariket och "Det heliga romerska riket av tysk nation". I århundraden stod på en ö i själva floden en gränssten, bärande inskriften: "Eidōra romani terminus imperii", d. v. s. "Ejdern är det romerska rikets gräns". Stenen finns för närvarande i tyghuset i Köpenhamn.

Väl kommen över den ståtliga bron och den även i vår tid imponerande kanalen, som byggdes under kaisertiden huvudsakligen av militära skäl, d. v. s. för att möjliggöra en snabbare förflyttning av marina enheter från Nordsjön till Östersjön och vice versa, får den resande uppleva en karusellkörning av mindre vanlig art. För att få järnvägen ner till marknivån, har man nämligen låtit den beskriva en fullständig cirkel, som gör den ovane resenären fullkomligt vilse i väderstrecken och kommer honom att undra, om han inte i alla fall hamnat på galet tåg. Men den märkliga rundkörningen kan också ge honom en filosofisk tankeställare av ungefär denna art: det är väl inte bara vid denna gamla gräns, som kommunikationerna är konstigt funtade. Överallt är det dessvärre så, att folken, alla byggda broar till trots, kör i en massa onödiga kringelkrokar i sin umgängelse med varandra!

Numerä bildar området på båda sidor om Ejdern den tyska delstaten Schleswig-Holstein (dansk läsart: Slesvig-Holsten), men vägen dit har varit lång och krokigare än någon banlinje. Bägge landskapen har sedan historiens gryning varit ett stridsäpple mellan danskt och tyskt, såväl militärt som kulturellt och sympatimässigt. Medan Slesvig historiskt sett obestridligen är urdansk med frisiskt inslag, är Holsten lika obestridligt urtysk med västslaviskt inslag. Berättelsen om hur Slesvig efter hand förtyskades på skilda områden, hör till det mest invecklade, som mänsklighetens händer känner. En något så när uttömmande beskrivning därav skulle resultera i en bok, och jag måste sålunda här avstå därifrån, ehuru ogärna. Det får räcka med några episoder.

Den medeltida historikern Saxo, som för all del inte just är något pålitligt sanningsvitne, berättar i sin Danmarkskrönika om det första militära intermezzo, som skall ha ägt rum vid Ejdergränsen mellan daner och sachsare. Danerna regerades då av en utgammal, blind gubbe vid namn Vermund. Han hade en atletisk men slö och skygg son, Uffe. Denne skulle liksom sin sentida andlige frände, Sven Duva, komma att spela en hjälteroll, som ingen tilltrott honom. För att provocera krigshandlingar rekommenderade en sachsisk deputation sin egen furste som kung Vermunds efterträdare, men då knäppte det till i hjärnan på Uffe, som utmanade sachsärfursten plus hans bästa kämpe till envig. Striden stod på själva Ejderön, där nu sta-

den Rendsborgs centrum ligger. Naturligtvis var också ett fantastiskt svärd, Skrap, med i leken, och när Uffe brukat detta på allvar två gånger var han färdig med bägge motståndarna. På det sättet blev han furste även över sachsarna.

Man vågar väl inte påstå om denna sägen, att "det mesta är sant", men å andra sidan torde den innehålla en historisk kärna. Troligen återspeglar den en händelse under järnåldern, varigenom nordborna blivit sina grannar i söder övermäktiga. Bladet skulle sedermera vända sig många gånger. Harald Blåtand, den förste kristne kungen bland nordborna, kom i luven på den krigiske kejsar Otto II, vilken bland sina underbefälhavare räknade en så ceber person som Olav Tryggvason, densamme som sedermera fick böta med sitt liv i slaget vid Svolder för sitt föga gentlemannamässiga beteende mot sin fästmö, Sigrid Storråda. Kampen stod hård om den redan då anlagda Dannevirkeställningen mellan Sliens långa vik och Ejdern, men sedan kejsaren på Olavs inrådan antätt palissaderna, gick det illa för kung Harald. Sitt land fick han behålla, men kejsaren anlade under återtag ett fäste vid Ejdern, varifrån de oroliga grannarna i norr kunde hållas i respekt. Om detta fäste var ursprunget till Rendsborg, vet ingen, men det är ytterst sannolikt, eftersom där var den enda passagen till lands i detta eljest marskartade sumpområde, och den stora härvägen genom den jylländska halvön, som ännu kan spåras, gick fram just där.

I den svenska skolhistorien läser vi, huruledes Skåne hade en kortare svensk period redan under 1300-talet. Denna händelse var intimt sammankopplad med utvecklingen på den slesvig-holstenska kanten. En framstående militär och skicklig statsman, nämligen greve Gert av Rendsborg, hade begagnat sig av det rådande virrvarret i Danmark för att tillägna sig stora delar av landet som "pant" och "län". På den tiden handlade man med landsdelar, som man nu gör med kläder, och folkomröstning var det sannerligen ej tal om. Från Rendsborg utövade "den kullede greve" (kulle = skallig) ett hårt regemente, som kändes än värre, därför att det fattades som ett utländskt ok. Hans släkting Johan av Kiel hade på samma sätt skaffat sig Skåne som "pant", och det var, när det började osa katt i Skåne, som han sålde landsdelen till Magnus Smek i Sverige. Den mera hårdföre Gert av Rendsborg tänkte sig väl sin släkt som arvtagare till det västliga Danmark och slog med väpnad hand ner allt motstånd, men slutligen blev han ett offer för den namnkunnige Niels Ebbesens list och dödad under ett besök i Randers. Alltifrån 1460 och fyra århundraden framåt räknades Sles-

vig och Holsten som hertigdömen i personalunion med Danmark.

Staden Rendsborgs namn nämnes ofta i samband med de militära invasioner, som alltifrån 1600-talets början blev en ond vana i dessa trakter. Wallenstein intog staden i ett rykande huj vid sin militärpromenad upp genom Jylland 1627, medan den däremot höll sig ointagen under Torsensonsfejden sexton år senare. Om Rendsborgs öden under Karl X Gustavs ockupation vet jag intet. År 1808 vistades den sinnessvage Christian VII i Rendsborg och bodde då i kommandantens hus, en ännu väl bevarad och smakfull byggnad. Han hade då det tivelaktiga nöjet att mottaga en del främmande trupper där — fransk-spanska hjälptrupper i det krig mot Sverige, som man den gången mot sin vilja tvungits in i av Europas diktator, Napoleon. Truppernas befälhavare var den ej obekante Jean Jaques Bernadotte, vilken skulle komma igen samma väg sex år senare, men då i ett helt annat syfte. Sydlänningarnas rykte var det sämsta tänkbara, och då den stackars kungen såg det spanska kavalleriet brusa in i Rendsborg, med granna hästar och uniformer och den sedvanliga sydländska teaterrekvisitan, fick han av pur skräck ett slaganfall och avled omedelbart.

Under slutuppgårelsen med Napoleon 1813—14 stod Danmark ensamt av alla kvar som den fallna storhetens bundsförvant. Landet leddes nämligen av en konung, som i likhet med Gustav IV Adolf var mera hederlig än slug — kanske en i vissa politiska sammanhang olämplig läggning! Danmark drogs så med i Napoleons fall, och det var Bernadotte, då svensk kronprins, som fick koalitionen uppdrag att göra upp med Danmark—Norge. Norges kungakrona hägrade som betalning för utfört uppdrag. Det gamla fästet Rendsborg kom nu åter en liten tid i händelsernas centrum och spelade en uppehållande roll, ehuru det givetvis inte kunde hindra ett oundvikligt militärt nederlag mot den mångdubbla övermakt av ryssar, tyskar och svenskar, som Bernadotte förde med sig. Den danska lantarmén, endast 9.000 man, hade samlats i Holsten, under befäl av en prins Fredrik av Hessen och den franske generalen Lalleman. Det första slaget föll vid Bornhöved, sydväst om Kiel, och just det desperata motståndet kunde ha lett till den danska arméns samfälliga kapitulation. Överlägsna styrkor kringgick nämligen dess flanker för att avskära den enda verkliga reträttvägen, som gick just genom Rendsborg. En general Schulenburg lyckades dock genom ett överraskande kavallerianfall med Fyns dragoner kasta tillbaka kniptångens högra skänkel vid slottet Sehested — vid Ejdern — varefter försvaret i hygglig ord-



Högskolan i Rendsborg. Här stannade prinsen av Nöör sitt uppror.

ning kunde dra sig tillbaka inom Rendsborgs fästningsverk. En fyrdubbel övermakt inneslöt likväl snart staden och ointetgjorde försvarets operativa möjligheter, men innan kapitulation blev aktuell slutade hela kriget. Kung Frederik miste sin norska krona, men Rendsborg hade satt ännu några fjädrar i sin historiska hatt — vad de nu kunde vara värda.

1848, den 24 mars, var Rendsborgs torg skådeplatsen för en storpolitisk, ganska tragikomisk händelse. De båda hertigdömenas militära chef, prins av Nöör, hade under de nationalistiska svallvågor, som då rörde upp snart sagt alla stater, vädrat morgonluft för sig och än mer för sin bror, hertigen av Augustenborg. Denne var nämligen högsta namnet i den s. k. slesvig-holstenska rörelsen, vilken äsyftade ett självständigt Slesvig-Holsten, ingående i det Tyska Förbundet. Hertigen aspirerade på att bli den nya småstatens suveräna överhuvud, när något lägligt tillfälle erbjöd sig. Detta skedde just i mars 1848, då motsättningen mellan de tysksinnade i hertigdömena och de egentliga danskarnas syntes ohjälplig. Nyssnämnda datum lät prins av Nöör ställa upp Rendsborgs garnison — en betydande styrka — på torget utanför sitt högkvarter och höll i dansk generalsuniform ett flammande anförande, som kan kallas patriotiskt eller högförrådiskt allt efter den bedömandes synvinkel. Han förklarade, att regenten, d. v. s. kung Frederik VII, var "ofri", och i "den köpenhamnska pöbelns" våld. Man borde nu endrättigt kämpa för sin rätt, tills att "hertigen" åter var "fri". Att talet var en upprorssignal, var ju uppenbart. Litet löjlig blev tillställningen genom att samlingsrummet ägt rum på den signal, som gällde för brandlarm, varför de äkt-danska kompanierna åhörde anförandet s. a. s. under slangar och pytsar, medan de holsteinska, som i förväg

informerats, mötte i fältutrustning. Någon glädje av sitt företag fick ej prins av Nöör. Hans broders krona var och förblev en hägring. Upproret misslyckades, och när femton år senare de båda provinserna frånrycktes Danmark genom det bismarckska överfallet, blev resultatet ingalunda en fri nordtysk småstat utan helt enkelt den preussiska provinsen Schlesvig-Holstein. Detta resultat var förvisso ej det av den starkt demokratiska "slesvig-holstenismen" avsedda. Dess främste bänneförare, juristen Uve Jens Lornsen, är därför en djupt tragisk gestalt. Inskriften på hans staty på Rendsborgs torg, där han kallas martyr, är mera sann, än statyns upphovsmän själva anade. Hans värsta martyrium inträffade, då hans älsklings-tanke slutgiltigt krossades under den bismarcks-preussiska järnhälen.

Hur det skulle gått med det gamla gränsfästet Rendsborg, om den danska regeringen i de upphetsade dagarna 1945 hade accepterat erbjudandet om ett återställande av den urgamla Ejdergränsen, är en kvistig fråga. Skulle gränsen dragits strikt historiskt, hade staden kluvits på mitten. Frågan blev likväl ej aktuell, ty den danska regeringen tackade nej. Huruvida detta var klokt, får väl framtiden svara på. Meningarna om saken är för närvarande delade.

Det tillkommer ej utomstående att taga alltför högljutt parti i den kulturkamp, som pågår och kommer att pågå i det gamla nordiska gränslandet. Man har dock anledning och rätt att med uppskattning uttala sig om den insats, som den danska skolan gör för att bättra det som fördom brast. Många slesvigare har tack vare denna insats vaknat till förståelse för sitt nordiska arv och vunnit en djup samhällsmedvetenhet med folket norröver. Just i Rendsborg, vid den absoluta gränslinjen för äldre skandinavisk bosättning, ligger sålunda en betydande dansk skola med cirka 230 elever. Skolans rektor uttalar sig med stillsam tillförsikt om det danska kulturarbetets framtid, väl medveten om de stora svårigheter, det kommer att få brottas med. Den slesvig-holstenska landsregeringen i Kiel har en pietetsfull inställning till de båda landskapens historiska minnen, en tilltalande egenskap, varpå prov finns ej minst i Rendsborg. Staden vimlar av väl bevarade byggnader, vid vilka historiskt intressanta minnen är förknippade.

Men den svenske resenären, som på sin semester tur mot södern far genom bl. a. Rendsborg, bör oftare, än som sker — och särskilt, om han är militärhistoriskt intresserad — offra en dag på detta gamla gränsfäste, där det tyska bryter sig mot det skandinaviska.

DET FÖRSTA DYGNET

MÖTE MED T4



EN
FRI-
RE-
SA

Pang!

Tägdörren smäller igen.

Puh!

Jag sjunker ner i Sjs gråbrunrandiga fatölj.

Rrrriisuungsungsung!

Tåget makar sig långsamt igång.

Hiiihiihi!

En tonårsflicka fnittrar med en pojke vid fönstret på andra sidan.

Dirrdirrdirr!

En fönsterruta i kupén börjar klirra, klirra out-härdligt, klirra plågande.

Jag stirrar på den liksom för att få den att tystna — men min ansträngning är utan framgång och jag ger upp försöket, när konduktören lutar sig över mig och ber om biljetten.

Jag gräver i innerfickan: där finns den inte. Jag rotar i byxfickorna: där finns den inte heller. Jag blir het om öronen och tänker, att de måste vara tomatröda nu. Händerna kläbbas plötsligt av svett.

Då kommer jag att tänka på plånboken: jag drar upp den ur bakfickan och mellan pärnarna ligger biljetten. Den är brundaskig och berättigar mig till en gratis resa till — ja, varthän egentligen och till vad?

Så mycket är i alla fall säkert: på den kommer jag till Hässleholm, den plätt på jorden som innebyggarna själva stolt brukar kalla Göingemetropolen.

Jag håller biljetten ett ögonblick mellan fingrarna, innan jag sträcker fram den till konduktören. Han tar den, tittar på den, tittar på mig, klip-

per hål i den. Och han ler, glittrar ironiskt med ögonen och säger:

— Jaså, det är tid nu.

En kort stund håller vi i varsin ända av biljetten — men våra blickar möts inte och vi utbyter inga leenden.

— Jaha, svarar jag bara.



EN
PRO-
ME-
NAD

I portföljen som svänger i min hand: en rakmaskin, en tandborste, en tvål, en näsduk och en paket bomull för näsblod och finnar.

Över viadukten går jag mot Trängen. Ett tåg skramlar fram under mig. En bilist signalerar kort på en vinglig mopedist.

Enda molnet på försommarhimlen påminner mig om en fanjunkare — utan att jag vet varför. En varm vindpust söderifrån kommer mig att tänka på en överfurir.

Nej, det är inte underligt: jag är på väg att fullgöra min värnplikt, jag har anlänt med första tåglägenhet, jag har nästan ett helt år framför mig i gråa kläder som inte är mina egna...

Då kan även en gatsten, som man nästan stupar på näsan över, bli en kapten — för allt man tänker på är vad som väntar på andra sidan kaserngrinden. Ändå känns det inte som ett "I som här inträden, låten hoppet fara".

Och det är en mycket vacker försommardag, det är värme, sol och blåsippehimmel, det är en vacker flicka på en gul cykel med en röd kjol svängande och slängande kring sadeln, det är doft av gräs som växer.



EN AN- MÄ- LAN

— Ditt kompani ligger där borta, pekar den gråuniformerade vakten. Först rakt fram, sen till höger, sen till vänster, sen till höger.

En gråsparv hoppar framför mig några meter på grusgången: den är värvad för att plocka mask i regementets grasmattor.

Nej, dörren gnäller inte som jag väntat. Den går tyst upp och jag tar ett långt steg över tröskeln in i den mörka korridoren: detta är alltså ett nytt hem, bakom en av dessa bruna dörrar skall jag sova många nätter, lära känna obekanta snarkningar.

På dörren till vänster hänger en blå skylt med vita, en smula färgflagade bokstäver:

KOMPANIEXPEDITION

Därinne talar jag om vad jag är för en. Och en man stiger upp ur en stol, sträcker fram en hand och fullföljer en handskakning:

— Välkommen hit. Det är jag som är chef för plutonen och jag är fanjunkare.

Molnet som påminde om en fanjunkare försvinner plötsligt från min sommarhimmel — för nu vet jag alltså hur en fanjunkare ser ut. Jag får veta, att där borta sitter en överfurir: han är ingen vindpust. Och kaptenen snubblar man inte över.



EN UT- RUST- NING

På förrådet fyller blåklädda karlar två säckar med saker:

Exercismundering, bättre, m/39 st 1.

Slipshållare st 1.

Säck, jute- st 1.

O. s. v.

De binder ihop säckarna med tjocka papperssnören, lyfter upp dem på min högra axel och jag dignar under tyngden. På svajande ben klampar jag nerför trappan, måste vila några sekunder stödd mot väggen, fortsätter vingligt mot kompaniet, säckarna kasar längre ner på axeln, faller till slut ner i armvecket, dunsar till marken, jag sliter upp säckarna på axeln igen, det skär i köttet men jag travar vidare, trött, tröttare...



EN BE- GRUN- DAN

På logementet står vi uppställda vid det som skall vara våra sängar: en grön järnställning med en pölsig, gråvit korb på. Och för första gången ser jag kompisarna, hela samlingen på en gång: den rödhåriga, den glasögonprydda, den smala, den tjocka, den långa, den korta, den svaga, den starke — och så jag själv. Säkert gör jag ett lika underligt intryck på dem som de gör på mig.

Vi plockar in våra saker i de skrangliga träskåpen med MUCK MUCK MUCK inrättat på insidan av dörrarna. Allt skall ligga i noggrann ordning på noggrant uttänkt plats i skåpet: regnkäppan här, skjortorna där, kalsongerna här, slipsen där.

Och sedan är det sängens tur.

— Stoppa om ordentligt, beordrar furiren som leder inpackningen, stoppa om madrassen ordentligt, sträck sängöverdraget, sträck så att inga rynkor syns, sträck!

När överdraget kommer på verkar madrassen ännu rundare.

Vi säger inte mycket till varandra medan vi arbetar, vi som hamnat på samma lucka, vi som aldrig sett varandra förut, vi som kommer från olika platser, från olika sorters hem. Det är bara enstaka frågor, korta frågor som får lika korta svar.

Så snart vi fått på oss kläderna som inte är våra egna, tittar vi i smyg på varandra, en aning förvånat. Ty vi inser med ens, att nu är vi likadana allihop. Skillnaden är bara den här: att vi trots

alla yttre likheter i alla fall är samma person och människa, samma individ. Egenskaperna har inte förändrats, särdragen finns fortfarande kvar. Vi är bara ryckta ur en invand miljö och tvärt förflyttade till något helt främmande: en militärförläggning.



EN IN- SOM- NING

Jag ligger på magen med armarna och benen runt madrassen: det är ett försök att hålla mig kvar i ovarsängen. Så fort jag försöker ändra ställning, är jag nära att tappa balansen och hamna med en duns på golvet.

Sömnen kommer inte. Jag tror, att det bara är jag som ligger vaken. Andra snarkar högt, snusar försiktigt, talar lågt i sömnen.

På gatan utanför rullar bilar och ljuset från deras strålkastare sveper snabbt över innerväggen och taket. Någon vänder sig i sängen och halmen knastrar under tyngden.

Svett rinner på halsen, svett tränger fram i hårfästet, svett klibbar på benen. Jag håller hårdare om madrassen: sömnen kryper långsamt genom min kropp.

Men så svär grabben i sängen under plötsligt till. Det är inte bara en svordom, det är en hel ramsa. Han snörflar häftigt: jag tänker på nadsduken i min portfölj. Sedan blir han tyst, så tyst att jag får anstränga mig för att kunna höra hans musningar.

Den självlysande visaren på min klocka har hunnit med ett och ett halvt varv sedan dagaren — eller vad de kallade honom — kom in och släckte lampan i taket. Jag vänder och vider huvudet av och an och halmen prasslar i mina öron för varje liten rörelse.

När trötheten värker i mina leder och sömnen tränger på, skymtar jag bilder från dagen som gått. Och för första gången ser jag miljön omkring mig, ser husen och träden.

Där kommer jag genom grinden. Mot det stora gula huset går jag genom allén av doftande lindar.

Sol silar genom de nygröna bladen. En gråsparv, en gråsparv...

En gråsparv är min vägvisare:

— Gymnastiksalen, säger han och flaxar med högervingen mot en stor gul byggnad med ribbstolar i fönstren. Och där är vägen till Intendenturförrådet. Där får du säckar, tunga säckar, många säckar, långa säckar... Vägen är kantad av röda hus, röda hus.

Han flaxar upp i luften, försvinner in i ett lövverk, kommer tillbaka med en halmmadrass i näbben, tror det är en korb. Han flyger runt D-kaserne, försöker svinga sig över taket men tappar korven, landar slutligen på klockan på matsalen — och klockan slår tolv...

Jag tänker: jag sover visst nu, jag drömmer, nej, jag är vaken, nej, jag sover, måste hålla balansen på halmmadrassen, hålla balansen...



ETT UPP- VAK- NANDE

En ringklocka skräller. Någon skriker i dörren, att nu är det tid att stiga upp. Halmen knastrar i madrasserna runtomkring. Ute i korridoren ekar röster.

Jag kastar benen över sängkanten och mina fötter möter det kalla golvet. Hastigt lirkar jag upp hängläset till skåpet och rafsar till mig handduk, tvål, tandborste, tandkräm.

Tvätttrummet är redan fullt av grabbar. Vatten spolar ur kranarna. Ansikten löddrar av tvål. Handdukar torkar nakna överkroppar. Tandborstar gör gula nattänder vita.

Det är ingen rofylld och tyst morgonstämning. Många sjunger med nymornade strupar, många pratar med skrikiga röster, många springer fram och tillbaka: letar här och letar där efter en iväghoppad tvålbit.

Jag öppnar kranen: håller huvudet länge under vattenstrålen och känner hur det forsar över mitt ansikte och plaskar runt min hals och rinner över mitt bröst och min rygg.

Och genom denna hinna av porlande vatten hör jag en röst sakta gnola fram ord för ord:

Forti. på sid. 17

Hänt vid T4



December

- 11/12 Den frivilliga fritidsundervisningen har varit föremål för pressbesök. Av reportaget i Norra Skåne framgår bl a, att ett 20-tal fritidskurser är igång och att antalet deltagare är omkring 230. De populäraste ämnena är "Bokföringens grunder", som lockat 36 deltagare, "Fri studiegrupp" med 35 deltagare och tyska, som samlat 28 deltagare. Den fria studiegruppens arbete består i att besöka olika institutioner. Sölunda har man besökt kulturhistoriska museet i Lund, Hermods i Malmö och IFO-verken. Vidare har man sett en föreställning på Malmö Stadsteater. I övrigt finns det kurser i engelska och tyska, räknestickans användning, motorlära, fotografering, schack, svetsning och elektroteknik m.m.
- 11/12—12/12 Genomföres en gruppfälttävling för de soldater, som förlagts till T 4 för centraliserad sjukvårdsutbildning. Tävligen var upplagd så, att den skulle ge ett utslag på hur soldaterna tillgodogjort sig utbildningen. Därför ingick sådana moment såsom orientering i mörker, eldstrid, förbandsläggning, vapentjänst och sjukvårdstjänst, pistolskjutning. Segrare blev en grupp, bestående av soldater från P 1 och närmast kom en grupp I 15-soldater. Medlemmarna i den segrande gruppen erhöi regementets jetong i silver medan andrapristagarna fick jetongen i brons.
- 19/12 Enligt gammal tradition var åldersklassen inbjuden på en underhållningsafton i regementets gymnastiksal. Efter hälsningsord av personalofficern, kapten B Ramstedt, gav Hector el Neco en bejublad trolleriföreställning. Efter denna följde ett framträdande med de populära Göingeflickorna på estraden. Att de med sitt schlagerbetonade program vållade hög begeistring var inte att ta fel på.
- 24/12 Jul- och nyårsfirandet på T 4 sker enligt traditionsbundna former. Sölunda var hemnavarande styrkan jämte en hel del befäl och anställda med anförvanter samlade till den alltid så högtidliga julbönen på julaftonen. Man samlades i den med granar och levande ljus vackert smyckade matsalen, där julbönen förrättades av regementspastor Lindvall. I staden boende militärmusiker hade villigt ställt sig till förfogande och gav den lilla andaktsstunden en vacker, musikalisk inramning. Efter julbönen var det julmiddag, vid vilken det serverades ett julfbord, som inte lämnade mycket övrigt att önska. Strävan är ju att göra julen på regementet så lik den som soldaterna är vana vid från sina hem och därför saknades inte heller julkappar, julgotter och dans kring granen.

Januari

- 21/1 Gästas regementet av fem danska officerare, tillhörande Danska Härens Valfärdstjänst, dvs den danska motsvarigheten till den svenska militära personalvårdsorganisationen. Sedan de danska gästerna hälsats välkomna av regementschefen, överste B Hasselrot, gjordes en rundvandring inom regementet. Särskilt intresserade det de danska officerarna att få se de nya kasernerna, museet och biblioteket. Efter rundvandringen på T 4 fortsatte studiebesöket ute vid P 2.
- 21/1—22/1 Deltar II. bataljonen jämte signalförband ur 2. kompaniet i samövning med övningsbataljonen I 6 och förband ur P 2. Övningen avsåg sjukvårdstjänsten vid brigaden under fördröjningsstrid och leddes i detta avseende av majoren Folke.
- 28/1—30/1 Hela regementet går ut på övning, avseende underhållsbataljonens verksamhet vid brigadens försvar av kust. Förutom detta övades skydd mot atomstridsmedel och röjnings- och räddningstjänst med förband ur underhållsbataljonen. Regementschefen ledde själv övningarna med bl a majorerna Länning och Folke såsom biträdande ledare.

Februari

- 2/2—4/2 Genomföres underhållsbataljonsövning nr 4.
- 6/2—15/2 Pågått befälsövning för vinteromgångens repetitionsövningsförband. Dessa utgörs av ett underhållskompani och två bilplutoner.
- 9/2—13/2 Genomföres underhållsbataljonsövning nr 5. Samövning äger rum med trosskompanier ur I 11 och I 12 och övningsändamålet är att klarlägga riktlinjer för underhållstjänstens bedrivande inom brigaden med huvudvikten lagd på samverkan mellan trosskompani och underhållsbataljonen. Vidare övas underhållstjänsten vid (mellan) skyttebataljon och underhållsbataljonen i samband med brigadens strid.
- 16/2—21/2 Följer åtta elever vid Perstorps enhetsskola verksamheten vid regementets utbildningsverkstad på motorlinjen.

Mars

- 9/3—16/3 Deltar åldersklassen och repetitionsövningsförbanden i av militärbefälhavaren ledda fälttjänstövningar. Det är södra Skåne, som utgör "krigsskådeplats". Trots solsken är vädret kyligt genom hårda havsvindar. T 4 svarar som vanligt för att underhållstjänsten fungerar som den skall.
- 18/3 Avtackar regementschefen den utryckande åldersklassen och repetitionsövningsförbanden. Till "främste soldat" inom varje kompani överlämnas

Kamratföreningens miniatyrfana jämte diplom och till de soldater, som kunnat komma ifråga för att erhålla miniatyrfanan, utdelar regementschefen regementets plakett i brons. I ett personligt format anförande vänder sig sedan överste Hasselrot till förvaltare C Linell och O Svensson, vilka båda skall lämna regementet vid månadsskiftet. Förvaltare Linell avgår då med ålderspension medan förvaltare Svensson flyttar till Arméns förplägnadsanstalt i Hissleholm för att bli dess chef. Som en erkänsla för väl utförd gärning erhåller de båda förvaltare regementets plakett.

April

- 20/4 Avhölles regementsmästerskap i fälttävlan. Segrare blir oslagbare överfuren F Thuresson i klass A seniorer. Som väntat vinner förvaltare E Ek oldboysklassen.
- 22/4 Kapten B Ramstedt, som är regementets personalvårdschef, samt garnisonsassistenten G Holmgren avlägger studiebesök vid danska regementet för att på ort och ställe få en inblick i dansk personalvård.
- 24/4 Regementets förra chef, överste P Kellin, utnämns i konseljen till generalmajor fr o m 1. oktober.
- 28/4 Uniform many presenteras för regementets personal. Det är kapten H Arvidsson som kreerar mannekängens roll och det med all ära. Allmänna intrycket är mycket gynnsamt och stadens tidningar innehåller följande dag trevliga reportage om nyheten.



Maj

- 3/5—15/5 Pågått kurs för elever ur Sveriges Kvinnliga bilkårer vid regementet. Som vanligt är det kapten N Posse, som är kurschef, biträdd av fänrik Nilsson, sergeant S Bengtsson samt överfurerarna Håkansson och B Lindqvist.
- 3/5 Anordnar regementet distriktstävling i olycksfallsvård för Röda Korset. Ledare är major Folke med biträde av fanjunkare Jönsson. Tävligen följs av distriktssekreteraren i Röda Korset, överstelöjtnant E Knutagård, samt ordföranden i Kristianstads Röda Kors, docent F Koch.
- 5/5 Inryckning av värnpliktiga till befällsskolorna A och I.

- 11/5—13/5 Pågått kurs för civil polispersonal. Det är polismän från Kristianstads län, som under kapten S Eeks ledning utbildas bl a i skjutning med automatvapen.
- 19/5 Rycker värnpliktiga Ah in.
- 19/5—6/6 Till regementet är sammandragen en kurs för utbildning av tygteknisk personal. 46 elever ur tygtekniska kåren och civil verkstadspersonal gnuggas i konsten att handha och vårda vapenmateriel av alla de slagen. Kurschef är armédirektör Trulsson från I. militärbefälstaben.
- 23/5 Samlingsafton för de nyinryckta soldaterna i stadens idrottshall. Efter hälsningsanförande av regementschefen hälsade stadsfullmäktiges ordförande, herr Börje Persson, de nyinryckta välkomna till staden och bygden. Därefter var det bataljonschefernas tur att i korta anföranden presentera den kommande utbildningen. Förnämliga uppvisningar av plutonchefsskolorna i exercis och stridsgymnastik gav de nya soldaterna en försmak av vad som komma skulle och hur långt man kan komma i dessa utbildningsgrenar. För den musikaliska inramningen svarade armémusikkåren från Kristianstad, som jämte ungdomsorkestern "Strong Boys Band" även svarade för den lättare musikaliska underhållningen. Mycket uppskattad blev också ett framträdande av slängerskan Maj Vilhelmsson från Hissleholm.
- 26/5 Meddelas de nyinryckta Krigsmans erinran i samband med högtidligt korum på kaserngården.

Juni

- 1/6 Premiär för fria lördagar.
- 3/6 Inryckning för värnpliktiga grp K och värnpliktiga läkare, tandläkare och apotekare.
- 6/6 Krigsmans erinran för de sist inryckta soldaterna samt högtidlighet med anledning av Svenska flaggens dag. Efter avlämning till regementschefen följde parad för fanan, varefter överste Hasselrot meddelade de nyinryckta Krigsmans erinran. Därefter fördes regementsfanan framför regementets front, s k fanmarsch, varunder musikkåren spelade regementets marsch. Regementschefen höll därefter ett högtidsanförande, vari han bl a erinrade om regeringsformens 150-årsjubileum. Ceremonien avslutades med korum under medverkan av regementspastor Lindvall.
- 12/6 Militärbefälhavaren, general V Tamm, inspekterar regementet.
- 15/6—17/6 Inspekterar tränginspektören, överste A Norberg, utbildningen vid plutonchefsskolorna.

Juli

- 9/7 Regementschefen avtackar plutonchefsskolorna och överlämnar till "främste soldaten" vid 1. kompaniet, korporal I Molin, Eslov, Kamratföreningens miniatyrfana med diplom. Den som erbjudit Molin den hårdesta konkurrensen, korporal Christer Jansson, Södertälje, erhåller regementets plakett i brons.
- 17/7—26/7 Övningsuppehåll för värnpliktiga grp A och befällsskola I.
- 17/7—2/8 Övningsuppehåll för värnpliktiga Ah.
- 24/7—2/8 Har värnpliktiga grp K övningsuppehåll.

FRÄMSTE SOLDAT 1959



Främste soldat inom varje kompani. Fr. v. S A T Malenarim, 1. komp, B L V Mattsson, 2 komp, K H Bergstrand, 3 komp, P G Ostb, 4 komp, U R Lönnkvist, 6 komp och V Svantved, K-komp.



Regementchefen överlämnar Kompaniförningens miniatyrfana till främste soldat vid 1. komp platoonbefälhållare, korpral N I Molin.

SOLDATEN och HÄSSLEHOLM



Värens på Stortorget.

En soldat från T 4 har på uppdrag av denna tidning sökt pejla vad fosterlandsförsvaret i allmänhet saknar hos garnisonsstaden Hässleholm. Han redovisar här nedan sina intryck och börjar med sitt möte med en vicekorpral.

□ Vi närmade oss vördnadsfullt. Det var han, som var från STOCKHOLM och som nu gjorde det lilla, lilla Hässleholm den stora, stora äran. Han hade behagat sätta sig ner på fontänkanten vid kvinnofiguren Värens fötter på det förskönade Stortorget.

Han beviljade oss en intervju. Och vi frågade:
— Vad saknas hos garnisonsstaden Hässleholm?
Och han svarade:
— Allt.

Därpå fortsatte han att läsa Expressen som ett tecken på att audiensen var till ända.

□ Och vi gick bort, djupt bedrövade i vårt hjärta. Ty vi älskar Hässleholm och det sved i oss när vi hörde detta "Allt", såsom det svider i var och en som bär läsringen på en kpistmantel tilldragas utan att den lilla tappen är nedtryckt.

Och vi tänkte: Är det då så illa ställt med Hässleholm? Har vår kärlek till staden gjort oss blinda för dess onda och fördärliga sidor? Nej, detta

kan icke och får icke vara sant. Men är det på detta sätt, så skall vi icke undfly sanningen. Vi måste ha visshet och söka tills vi har fått det enda svar som kan tillfredsställa: Det sanna.

□ Korpral Corshammar kom med långa steg Järnväggsgatan sydvart. Vi hejdade honom, förtäljde vårt trångmål och bad honom tala. Med sann diplomati lät han först endast ett leende bli svaret, men förberedde oss sedan långsamt på att det sagnades kulturliv i staden.

— Musik- och teaterlivet i Hässleholm, var finner du det? Var finner du under årets ljusa del vernissager?

Vi måste tillstå att han hade rätt, den värderade korpralen, men han försatte trots allt vårt humör på en aning ljusare nivå genom att avslutningsvis konstatera att det inte finns några fel på staden och dess innebyggare i och för sig — felet ligger i att staden är en småstad. Vilket faktum tyvärr torde vara ganska så obestridligt.

□ Nästa offer för vår vilda, sanningssökande låga visade sig vara ytterligt positivt inställd till Hässleholm. Snart visade det sig emellertid, att han var hemmahörande i Hässleholm och alltså inte kunde uttala sig annat än positivt om Göingemetropolen och dess innebyggare. Denna sympatiske krigares namn var Cay Karlsson, känd bollmotarbegävning i IFK:s handbollslag. Han hade ett förslag att ställa till garnisonsassistenten. Låt sätta upp en lista över stadens alla föreningar och namn på kontaktnmän till desamma, så att soldaterna får veta allt som händer och sker i garnisonsstaden.

Vi tror att det ligger någonting i detta förslag och överränner det med varm hand att verkställas.

□ När vi frågade vicekorpralsaspiranten Niklasson från Hälsingborg vad han saknade i Hässleholm gled han drömmande ner på en stol, slöt ögonen och suckade:



Idrotts-
hallen.



Kända hässleholmsflickor. Aterfanns i Stadsparken.

— Ett lugnt, lugnt ställe där man kan läsa, diskutera, röka en cigarr och dricka punsch.

Så log han ett inåtriktat leende och försjönk i stilla meditation.

Niklasson var inte ensam om att söka lugn. Många drömde sig bort till en stilla vrå fjärran från kommandorop och jukeboxes, där endast sakta trädtoppsuss och fågelkvitter avrundar den absoluta stillheten...

□ Till en reservkapten på T 4 riktas önskemål från olika håll. Alldeles riktigt — det rör sig om den kapten, som bland många andra biografier även är ägare till de tre i Hässleholm. En blivande läkare lystrande till det hedniska namnet Björn Bloth ville ha mer än en biograf öppen under sommarmånaderna och tyckte dessutom inte att det skulle vara alldeles omöjligt att ordna någon enstaka föreställning med nedsatta biljettpriser för oss fosterlandsförsvarare.

Vad säger kapten Kaj-Ewe Jönsson? Vi soldater delar väl med oss åt varandra, eller hur?

□ Det allt överskuggande önskemålet vid garnisonen tycks dock vara att staden begävas med flera syfabriker, vad de önskade nu kan mena med det. En soldat från ett annat regemente här i Göinge, i grannsämjans intresse säger jag inte vilket, talade i hemlighet om för mig att vid hans regemente ville alla ha vägen ut mot Hovdala kantad med syfabriker. Varför de ville ha dem just där förstår jag inte, men det förhöll sig faktiskt så.

Som jämförelse kan nämnas att ingen tillfrågad trängsoldat ville ha mer än en (1) syfabrik. Kommentarer överflödiga.

Forts. på sid. 17



Sekreteraren har ordet

Till vinterträffen i slutet av februari hade som alltid en intresserad och talrik samling kamratföreningsmedlemmar av olika årgångar infunnit sig.

Programmet inleddes med en livligt uppskattad konsert av Arméns populära musikkår i Kristianstad under ledning av musikdirektör Knutsson, som också medryckande och sakkunnigt pratade musik i pauserna.

Därefter visades senaste nytt i hur man skyddar sig mot atomstridsmedel. Det var en realistisk och lärorik demonstration som löjtnant Anderberg och hans pluton gav, och ändamålet nåddes: att visa att en svensk soldat kan strida mot en med atomvapen utrustad fiende.

En rafflande uppvisning i hur soldaten kämpar i närstrid gavs därefter av löjtnant Lindhés pluton. Efter en starkande kaffepaus i marketenteriet var det samling i Soldathemmet, där regementschefen gav en med stort intresse ihörd orientering i aktuella försvarsfrågor.

Under förmiddagen hade föreningens styrelse sammanträtt och konstituerat sig sålunda: Ordförande överste Birger Hasselrot (vald av årsmötet), vice ordförande

agronom Gustaf Clemedtsson, sekreterare kapten Birger Brunnby, kassör fanjunkare Per Liedholm.

I den årliga medlemsvärvaingsävlingen mellan kompanierna blev 1958 års segrare 3. kompaniet. Som belöning erhöles en litografi av den kände konstnären, professorn vid Konstakademien Hugo Zuhr. Kompaniet är värt ett erkännande för resultatet och den som har den största förtjänsten av detta är kompaniadjutanten fanjunkare S A Sjöström. Föreningens medlemsstock har dock de senaste åren tyvärr visat tendenser att minska. De yngsta medlemmarna är svåra att hålla kvar sedan de förlorat den omedelbara kontakten med regementet. För att kunna häva minskningen är det därför betydelsefullt att föreningen varje år får ett kraftigt nytillskott av medlemmar och här har kompanibefälet med kompanichefen och icke minst kompaniadjutanten i spetsen en mycket viktig uppgift att fylla.

För första gången på många år blir det i år ingen Regementets Dag. Det är höstens repetitionsövningsgång som ställer hinder i vägen. Årsmötet kommer att äga rum fredagen den 11. september. Någon särskild kallelse utöver den som är införd i denna tidning kommer icke att utsändas.

Det är styrelsens förhoppning att årsmötet och övriga arrangemang den 11/9 blir talrikt besökt, trots att den yttre ramen av Regementets Dags-karaktär denna gång icke finnes.

KALLELSE

- Kamratföreningens medlemmar kallas till ordinarie årsmöte fredagen den 11. september 1959 kl 1430 i Skolhuset T 4.
- Efter årsmötet ordnas gemensam middag i befälsmatsalen. Priset för sandwiches, varmrätt (stek), öl eller vatten och glace är 4 kronor. Anmälan till middagen göres till sekreteraren kapten Brunnby eller kassören fanjunkare Liedholm senast 7/9. Efteranmälningar kan denna gång icke mottagas.
- På aftonen kl 1900 har regementets inkallade personal samling i Hässleholms idrotts-hall då informationer och förevisningar äger rum. Här kommer särskild plats att vara reserverad för kamratföreningens medlemmar.
- Tiden mellan middagsmålet och genomgången i idrottshallen kommer för föreningens medlemmar att utfyllas med filmförevisning i Soldathemmet.

Styrelsen



Typisk infödingshydda i trakten av Addis Abeba.

Rapport från Etiopien

I dessa dagar har ungefär ett år förflutit, sedan kapten K. Lundahl, T 4, lämnade Hälsleholm och Sverige för att tillträda en befattning som rådgivare i den etiopiska försvarsstaben. Han ger här några glimtar från Etiopien och sin verksamhet där.

Ankomsten till Addis Abeba är på sitt sätt en besvikelse. Av denna 1/2-miljonstad märker man föga från flygplanet och inte heller, när man väl nått marken. Stadens ytomfång är stort, och detta medför, att man knappast har känslan av att befinna sig i en stor stad.

Landet

Efter denna inledning och överhoppande alla de egendomliga intryck, som störtar sig över en den första tiden, skall så berättas lite om landet, svenskarnas insatser på skilda områden m.m. Först några ord om landet. Det är till ytan ungefär dubbelt så stort som Sverige och har en folkmängd på omkring 15 miljoner. Någon folkräkning har aldrig ägt rum, varför siffran är uppskattad. Den anges dock i officiella publikationer. Grannländer är Sudan, Kenya, Franska och Brittiska Somaliland samt det av Italien under FN förvaltande f d Italienska Somaliland, som för övrigt blir självständigt 1960, varvid man väntar politiska svårigheter och kanhända oroligheter. Det finns nämligen en klar strävan från vissa grupper att bilda ett Stor-Somali av samtliga Somaliländer. Etiopien

berörs såtillvida, att en stor del av stammarna i sydöstra delen av landet tillhör Somalifolket.

Inom landet finns ett otal raser och stammar. De viktigaste är amharerna (de ledande), gallafolket och de i Tigré bosatta. Till de senare hör innevanarna i Eritrea, vilket sedan 1953 är förenat med Etiopien. Härigenom har tillträde erhållits till Röda havet genom hamnarna Assab och Massawa.

Klimatet är synnerligen varierande. Addis Abeba har ett sommarklimat (slutet av september — slutet av juni), som påminner om en svensk sommar, när den är som allra bäst. Resten av året är uppfyllt av regn och åter regn. Samma klimat råder i stort över hela högplatån. Men endast 5—10 mil öster- och söderut från huvudstaden — vilken för övrigt ligger på 2300 meters höjd över havet — kommer man ner i "värmebälte", och området nere i Danakilöknen och vid Röda havet vid Assab och Massawa räknas till jordens varmaste trakter.

Svenskar i Etiopien

Antalet svenskar i Etiopien är för närvarande ungefär 500, varav omkring hälften i Addis Abe-

ba. Den största gruppen utgörs av den personal ur svenska flygvapnet, som leder utbildningen av etiopiska militärflygare i Bishoftu, ca 5 mil sydöst om Addis Abeba. Vidare är svenskar verksamma som lärare vid en teknisk högskola för utbildning av byggnadsingenjörer, som lärare vid andra högre utbildningsanstalter, som ledare för det etiopiska televäsendet och i stor utsträckning inom missionen. Det finns också ett svenskt sjukhus, där tre läkare och fyra sjuksköterskor från Sverige är verksamma. Den svenska armé-officersgruppen, som sedan början av 1956 varit knuten till den etiopiska försvarsstaben, bestod från början av 12 officerare, men har just i dessa dagar skurits ner till 6. En svensk skola, som undervisar i folkskolans 1.—6. klasser, drives också med svenska lärare. När barnen kommit över folkskoleåldern, finns det flera andra skolor att välja mellan. Mest besökta är de engelska, franska och tyska skolorna.

Fritiden

Några fritidsproblem för utlänningar i ett land som Etiopien existerar inte. Detta kan sägas inte enbart mot bakgrunden av de många och stora arbetsuppgifter, som bland andra svenskarna efter bästa förmåga hjälper till att lösa, utan också därför, att här finns så mycket intressant att se och lära för en nordbo. Det mest uppskattade fritidsnöjet är nog utflykterna. Under regntiden blir det mest korta sådana till platser 10—15 mil från Addis Abeba. Man kan besöka Ambo eller Woliso och bada i de varma källorna där. I Ambo leds vattnet in i en stor utomhus-swimmingpool med alla attribut, som hör till en sådan, och i Woliso har man en inomhusbassäng. Vattnets temperatur är vid pass 35 grader, och det är en ganska säregen upplevelse att simma omkring i varmt badvattnet.

Ridning, golf och tennis idkas också av många. Vad beträffar den första sporten, så finns det goda



Vattenbäring vid floden.



Människotyper på vägen till Assab.

förutsättningar att idka den. En bra häst kostar inte mer än 100—150 dollars (1 dollar = 2 kr), och runt Addis Abeba finns en förstklassig ridterräng.

De verkliga utflykterna kommer först, när regntiden är över. Då åker många ut i "bushen" över lördag—söndag och lever lägerliv samt jagar och fiskar. Även sådana, som aldrig tidigare prövat på någon form av friluftsliv hemma, lär bli mycket "bushbitna". Inte att undra på förresten med tanke på det djurliv, man då kommer i beröring med; vildsvin, kameler, giraffer, krokodiler, flodhästar, antiloper, leoparder och inte alltför sällan även lejon samt ett otal vackra fågelarter.

Det må räcka med dessa rader om fritiden, men det bör också tilläggas, att sammanhållningen svenskar emellan i ett land som detta blir utomordentligt god, och detta ökar givetvis fritidsnöjerna med sammankomster av olika slag.

Mycket mer vore att berätta. Här har t ex inte sagts något om officersgruppens arbetsförhållanden m.m. Kanhända finns det anledning att i ett senare nummer av Snapphanen återkomma härtill. I detta sammanhang skall endast sägas, att det arbete, som svenska officerare gjort och gör är synnerligen intressant och i många fall helt annorlunda än det, som man sysslar med hemma. Det fordrar ett mycket tåligt sinne och tålmod, och utöver den personliga glädjen, kan erfarenheter och lärdomar helt säkert komma den svenska krigsmakten till godo. En tjänstgöring av den karaktär, som erbjuds här och i Gaza, ger mycket rika möjligheter att få inblick i internationella sammanhang, utländsk stabstjänst och överhuvudtaget samarbete med utlänningar.

Karl Lundahl

UTDRAG UR REGEMENTSORDER

PLACERINGAR

Fanjunkaren A Ternemo förordnas i arvodesbefattning såsom expeditionssunderofficer vid avd M fo 18/16 fr o m 1/10 1958 t o m 30/6 1961.
Tyghantverkare G O Ekerup vid T 3 fr o m 15/8 1958.
Kapten H Arvidsson såsom chef för 2. komp fr o m 18/8 1958.
Kapten C Florén såsom motorofficer fr o m 15/10 1958. Såsom extra biträdande armétekniker vid tygtekniska kårerna med placering vid regementet korpralerna 391128-393 Erlandsson och 390425-391 Nilsson fr o m 21/3 1959.
Fänriken i reserven T I Green (T 2) vid regementet fr o m 1/4 1959.

AVSKED (egen begäran)

Förvaltare Linell, på grund av uppnådd pensionsålder, fr o m 1/4 1959.
Löjtnanten i reserven 243-1-39 K O I Alwén fr o m 1/5 1959.
Furiren 361221-375 Persson fr o m 15/6 1959.
Kaptenen i reserven T M Lundius fr o m 1/1 1959.

TILLSTAND ATT KVARSTA I RESERVEN

Fanjunkaren i reserven 1904-0-1 J T Tullberg t o m 31/12 1962.
Löjtnanten i reserven 450-7-43 Hartlow
Löjtnanten i reserven 2071-6-43 Persson, P T H.
Löjtnanten i reserven 676-7-43 von Eggers medgives tillstånd att kvarstå i reserven efter fyllda 38 års ålder med skyldighet att fullgöra viss tjänst för befordran.

AVFÖRDA UR RULLERNA PÅ GRUND AV UPPNÅDD ALDERSGRÄNS (egen begäran)

Majoren i reserven O R H J Rudbeck fr o m 26/1 1959 åldersgräns
Löjtnanten i reserven K S H Löf fr o m 1/1 1959 egen begäran
Förvaltare i reserven B E Brohlin fr o m 22/8 1959 åldersgräns
Fanjunkaren i reserven K E S Ekstrand fr o m 31/5 1959 åldersgräns
Fanjunkaren i reserven O M Jönsson fr o m 18/5 1959 åldersgräns

DIVERSE

Armétekniker M A Skoog till förberedande tyghantverkarskurs i Kristianstad 19/8 1958—12/5 1959.
Kapten Posse har genomgått bataljonschefskurs (Inf-01) vid InfSS 31/5—17/7 1959.
Fänrik Nilsson har genomgått instruktörskurs i militär femkamp vid I 6 11/5—16/5 1959.
Fänriken i reserven 340120-421 R Bergström har beviljats tillstånd att vistas utom riket t o m 30/6 1960.
Kapten Jegerhjelm (Lv 4) har förordnats i arvodesbefattning vid regementet med placering såsom biträdande mobiliseringsofficer.

FÖRORDNANDEN

Löjtnanten i intendenturkåren H L Hugmark såsom löjtnant vid intendenturkåren fr o m 1/10 1958.
Fanjunkarna i trängtrupperna P S G Jönsson, K B G Rydenvik och N L Finnberg till fanjunkare vid trängtrupperna fr o m 1/10 1958.
Fänriken i reserven 118-6-52 U Lavestam till löjtnant i reserven fr o m 1/10 1958.
Sergeanten i reserven 8015-11-41 L G B Svärd till fanjunkare i reserven fr o m 1/10 1958.
Kaptenen i trängtrupperna B H Arvidsson att fr o m 1/10 1958 uppehålla en kaptenbeställning vid trängen.
Fänrikarna i reserven 96-6-50 C I Linderot, 156-6-51 H G Lindén, 44-7-52 B J P Sartorius, 1929-11-50 S E A Citron och 91-6-47 B Holmberg till löjtnanter i reserven fr o m 1/1 1959.
Ingenjör C A G Carwik såsom arméingenjör i lönegrad Ae 19 vid Tygtekniska kåren fr o m 12/1 1959.
Löjtnanterna i reserven 82-43-41 B E Rättén och 1381-6-42 S E Göransson till kapten i reserven fr o m 1/5 1959.
Löjtnanten T E A Benskiöld förordnas till kapten i, med förordnande såsom kapten vid trängtrupperna fr o m 1/6 1959.

UTNÄMNINGAR

Till rustmästare vid regementet överfurirerna S G Övald, S I Wennerhäll och F S Ekenberg fr o m 1/7 1958.
Armétekniker G O Ekerup till tyghantverkare vid Tygtekniska kåren fr o m 1/8 1958.
Till sergeanter i trängtrupperna fr o m 28/8 1958 furirerna 1497-11-51 J A Kjellberg och 170-6-52 H E Arndt.
Till fanjunkare i trängtrupperna sergeanterna vid trängtrupperna K B Jörneng och K H L Lundberg fr o m 1/9 1958.
Till fänrikar på aktiv stat sergeanterna C O L Sjöö, B I Ekström och G B Nilsson fr o m 4/9 1958.
Till fänrikar i reserven vpl sergeanterna 340410-435 O H Svensson, 340301-399 N G F Nilsson, 340017-399 B J M Månsson, 360825-411 B R Lindhe, 351021-553 P A Granar, 351210-001 A K D Myrbeck, 350508-271 S G H Svensson, 340322-451 B O G Kronsell och 340516-397 K E Bergstrand fr o m 5/9 1958.
Till överfurir vid regementet furiren 155-6-53 Leandersson fr o m 1/10 1958.
Till rustmästare i Ao 11 rustmästaren vid regementet S E G Hedblom fr o m 1/10 1958.
Till löjtnant i intendenturkåren löjtnanten H L Hugmark (I 6) fr o m 1/10 1958.
Till löjtnant vid trängtrupperna fänriken C T Hansén fr o m 1/10 1958.
Till fanjunkare vid trängtrupperna förordnade fanjunkaren vid trängtrupperna S Å Sjöström fr o m 1/10 1958.
Till kapten i trängtrupperna förordnade kaptenerna B Söderling, G O H Steen och E L Oldensten fr o m 1/10 1958.
Till kapten vid intendenturkåren ryttmästaren C Y Lennbrandt fr o m 1/10 1958.
Till förvaltare i lönegrad Ao 17 sjukvårdsförvaltaren E Isendahl fr o m 1/10 1958.

Till förvaltare i lönegrad Ao 15 (personalregistrator) fanjunkare A H Carlsson fr o m 1/4 1959.
Till löjtnant vid trängtrupperna fänriken C J G Hjelmstedt fr o m 1/1 1959.
Till furirer vid regementet korpralerna 391103-353 Thelander, 390728-371 Svensson, 380627-129 Kristensson, 380122-357 Karlsson, 380116-415 Christiansson, 390804-355 Jönsson, 380608-287 Hedin, 400123-391 Ek, 381226-353 Nordfeldt och 381219-293 Olsson fr o m 21/3 1959.
Förordnade fanjunkarna vid trängtrupperna G M Granér och S E Andersson till fanjunkare vid trängtrupperna fr o m 1/4 1959.
Förordnade sergeanten vid trängtrupperna E G Löfgren till sergeant vid trängtrupperna fr o m 1/4 1959.
Förordnade kaptenen vid trängtrupperna H Arvidsson till kapten vid trängtrupperna fr o m 1/4 1959.
Till ordinarie furir vid regementet furiren 360910-411 Jönsson fr o m 1/6 1959.
Förordnade fanjunkaren vid trängtrupperna S A K Sjöström till fanjunkare vid trängtrupperna fr o m 1/7 1959.
Förordnade fanjunkaren vid trängtrupperna A S Berglund till fanjunkare vid trängtrupperna fr o m 1/10 1959.

Det första dygnet

Forts. från sid. 7

*Sjung och le ...
Sorgerna glöm ...
Minns att allting ordnar sig till sist ...*
— Och så vidare, tänker jag när rösten tystnar i en gurgling.
Luften är full av frågor, full av förväntan, full av spänning:
— Vad skall vi göra i dag?
— Skall vi lära oss marschera redan på morronen, din dummer?
— Måste man verkligen ha så blanka kängor, att man ska spegla sig i dem?
— Har de alltid havregrot till frukost på det här stället?
— Vad skall vi göra i dag?
Plötsligt känner jag ett leende strama ihop kinderna på mig. Jag försöker spjarna emot, dra ner mungiporna och se morgonsur ut. Men leendet förvandlas i stället till ett skratt — ett skratt som skallar mellan tvåtrummetts kakelväggar och kommer de andra grabbarna att tystna med ens och rikta sina blickar mot mig, förvånade.
Och mitt skratt smittar av sig: snart stutsar tjugo unga mäns våldsamma skratt från golv till tak, från vägg till vägg.
Bara en gnider sig oberörd med handduken. Genom oväsendet kan jag höra honom sjunga, samma sång som tidigare är det:
Att allting ordnar sig till sist ...

Leif Persson

Soldaten och Hässleholm

Forts. från sid. 12

□ Hade vi inte varit ute för att söka sanningen hade det varit tid att slut intervju nu, då ingen var riktigt negativ inställd. Emellertid fann vi snart, att det som verkligen saknades i Hässleholm ännu icke till fullo hade kommit fram. Detta var:

Pro primo: Simhall.
Pro secundo: Dansställen av hög klass, centralt belägna.

Pro tertio: Ett första klass conditori av storstadstyp.

Men det skulle fordra flera hundra sidor att skildra allt vad som har sagts i dessa frågor, och eftersom var och en tycks ha sin helt speciella mening överlämnar jag åt den eventuella läsarens fantasi att själv författa resten av artikeln. Ty om så sker kan ju ingen bli missnöjd, eller hur?

Claes-Göran Kjellander

★

Med anledning av artikeln "Soldaten och Hässleholm" har red. vidarebefordrat önskemålen till direktören och kaptenen Kaj-Ewe Jönsson i Hässleholm, ägare av stadens tre biografers.

- 1) Soldaterna är inte tillräckligt underlag för att hålla bioograferna igång.
- 2) Biografpersonalen bör ha ledigt på sommaren — det är anledningen till att endast en biograf hålls öppen.
- 3) Hässleholm är ingen turistort. Om den hade varit det, skulle möjligtvis ett par biografers kunnat hållas öppna.
- 4) Soldaterna i garnisonsstaden reser under sommarmånaderna hem redan på fredagskvällarna, vilket gör att lördagens och söndagens filmföreställningar blir relativt publikfattiga.
- 5) Att sätta ner priserna på biografbiljetter för militärer är omöjligt. Det beror på en överenskommelse med filmuthyrningsbyråerna. Om det skulle kunna ordnas, måste a) Filmen vara minst fem år gammal och fört visats på någon av stadens biografers; b) Lokal, maskiner, film och maskinist måste bytas av regementet.

★

Garnisonsassistent Holmgren har lovat iordningsställa en förteckning över kontaktmännen till olika föreningar i Hässleholm. Den kommer att sättas upp på anslagstavlan i masalen.



Från militära femkampen.
Ljtnant Wide går i mål efter terränglöpningen och får en fin andraplacing i denna gren.

Några idrottsglimtar

Militär femkamp

Denna militära idrottsgren har under året ägnats stor uppmärksamhet. Just nu ligger sålunda 8 befäl och 12 värnpliktiga i kontinuerlig träning inför MM i Visby i augusti och AM i Stockholm i oktober. Träningen omfattar 20 timmar i veckan och bedrivs under idrottsavdelningens ledning. Att avdelningens instruktion och deltagarnas träningsflit kommer att bära frukt fick vi en liten aning om vid I, MID i Kristianstad. Bland 9 deltagande förband lyckades T 4 placera sig som nummer 2. Som vanligt var det inte mycket att göra åt I 6 slutseger. Bäst individuellt klarade sig fänrik Nilsson med en 5:e placering. Efter 3 grenar låg han 2:a, en placering som han nästa gång kanske kan uppå som slutresultat. I hinderlöpning och terränglöpning klarade sig regementets representanter bäst. Sämsta gren var simningen, mycket beroende på de begränsade möjligheter vi har till specialträning. Låt oss hoppas, att den kommande simbassängen skall lösa problemet.

Fältdrott och orientering

Vid MM i fälttävlan, som i år gick på Orust, lyckades regementets lag klara hem en 10:e placering. De som på detta förmåna sätt lyckades besegra den besvärliga terrängen på ön, var löjtnant Lindhé, sergeant Nilsson och överfurir Ericsson. Tyvärr fick vi undvara vårt förmodligen starkaste kort, överfurir Thuresson, som var skadad.

Ing 2 stod i år som arrangör för MID i budkavle. I den krävande tävlingen lyckades regementets seniorlag belägga en 2:a plats, medan oldsboyslaget blev 4:a. Från denna tävling är sergeant Håkansson's 2:a placering på oldsboysklassens nattsträcka värd att räddas ur glömskan.

Vid Frostavallen hade i år sergeant Boo och överfurir Jönsson lyckats finna lämplig terräng för tävlingen om regementsmästerskapet i fälttävlan. Resultat:

- Seniorklassen: 1. överfurir Thuresson
2. löjtnant Lindhé
3. furir A Svensson



Från I, MID tävlingen i femkamp.
Furir Göttenkvist på VM-hinderbanan.

- Motionsklass: 1. furir Mårtensson
2. sergeant B Bengtsson
3. överfurir S Larsson

- Oldboys: 1. förvaltare Ek
2. överfurir Johansson
3. överfurir 104 Andersson

En träningsavdelning har under året varit i livlig verksamhet och sprungit på såväl civila orienteringar som träningsorienteringar: löjtnant Lindhé, fänrikarna Nilsson och Sjöo, sergeanterna Arndt, Bengtsson, Myrskog och Håkansson samt överfurir Andersson och furir Svensson.

Fotboll och handboll

När detta skrives, har regementets fotbollsmästare korats. Till finalen hade kvalificerat sig underbefällets och I. kompaniets lag. Det segervana I. kompaniet fick stryka på foten för underbefälet, som redan tidigare i turneringen hemfört ett par övertygande segrar.

Titeln regementsmästare i handboll lyckades i år underofficerarna lägga beslag på. Samtliga matcher följdes av stor och entusiastisk publik. Finalmatchen vanns över 6. kompaniet.

Motorsport

P 1 i Enköping hade i år lagt upp MM för motorcyklar på en bana, som tydligen passade våra representanter utmärkt. Resultat:



Korpral Molin i mål efter terränglöpningen.

1. överfurir Thuresson
3. överfurir Aurell
8. överfurir Lindkvist

Tråkigt nog ingår här ingen lagtävling, ty i så fall hade T 4 blivit överlägsen segrare. Det var emellertid vackert nog att vinna det individuella militärmästerskapet.

Trots att P 2 denna gång dominerade, nåddes vid MID DM i motorfälttävlan ett flertal goda placeringar. I 7, Ystad stod som arrangör.

- Personbilar: 2. överfurir Abrahamsson/överfurir Larsson
5. sergeant Håkansson/sergeant Svensson

- Jeep: 1. sergeant Kihlén/överfurir Hurtig
2. sergeant Bogren/sergeant Myrskog
Mc: 5. överfurir Lindkvist
Mc: 6. överfurir Thuresson

Övrigt

Ett synnerligen hårt arbete nedlägges av idrottsavdelningen och truppbefälet på de olika märkesproven. Målet för riksidrottsmärket är närmast, att regementet även i år skall nå över 70 % avlagda prov. I tävling med andra regementen har vi flera fina placeringar att försvara, när det gäller märkestagning.

Idrottsunderofficeren.



Till regementschefen för I 6, överstelöjtnant S Nöring, utdelas 2. pris i militär femkamp till T 4 lag.

REGEMENTETS ORGANISATION

under sommarhalvåret 1959-1960

REGEMENTSSTABEN

STABSAVD MED REGEXP

Registarsch	Kn Thord
Regpastor	Kh Lindvall
Auditör	Advokat Henrikz
Expförest	Föve Ek
Expvoff	Fj Fält
C lade	Ofu Leidhagen
C bokföräddet	Ofu Larsson
Kabitr	Fru Övöld
Kontors- och skribitr	Fru Nellbring Frk Andersson Frk Olsson
Telefonist	Fru Nilsson
Garnass	Asp Holmgren

VAKTCH

C	Rustmäst Hedblom
Övriga	Rustmäst Wennerhäll Ofu Johansson, C Ofu Johansson, A

FASTA RASTN

Ofu	S-A Andersson
-----	---------------

MOBILISERINGSAVD

C	Kn Kinnman
Mobdet	
C tillika kryvoff	Lt Bouveng
C HHB-det, expvoff och kryvoff	Fj Palmér
Ubef i förfog	Ofu Tell
Kabitr	Herr Andersson
Kontorsbitr	Fru Andersson
Personaldet	
C	Kn Canthio
Off i förfog	Kn Brunnby
Registrator	Föve Carlsson
Expvoff	Fj Lohmin
Uoff i förfog	Fj S A K Sjöström
Ubef i förfog	Ofu Elmén
Kabitr	Fru Nilsson, B
Kontors- och skribitr	Fru Christophersson Frk Brinck Fru Olsson Frk Alandsberg Frk Lundström Frk Nilsson
Förrådsavd D	
Tillsyningsman	Herr Plogare
Förrådsavd V	
Tillsyningsman	Fj Franzén

UTBILDNINGSAVD

Utbildningsvoff	Mj Lünning
Utbildningsvoff	Lt Wirén
Motorvoff	Kn Floren
Replikvoff	Kn Mattsson
Idrottsvoff	Lt Lindhé
Idrottsvoff	Serg Boo
Idrottshöv	Ofu Jönsson
Ovsnittsförråd, allm	Ofu Hagberg
Ovsnittsförråd, sjv	Rustmäst Övöld
C övningsövningar, inomhus	Ofu Stig Larsson
C övningsövningar, inomhus, filmvoff	Rustmäst Ekenberg
Instruktions-skribitr	Syster Siri Olsson Syster Ester Svensson

SJVAVD

Regläk	Regläk Hagberg
Batläk	Batläk Rignell
Sjvförrådsförr	Föve Isendahl
Läkemedels	Apot Rosenquist
Otköt	Syster A-L Haglund
Tandpollförest	Tandläk Wahlström
Tandköt	Syster B Martinsson
Expförest	Syster M Johanson
Expförest stf	Ofu U Bengtsson
Ffmän:	Ofu Sten Larsson *)
	Ffman Bengtsson
	Ffman Jönsson

Instruktörskommenderingar utom reg

Instrgrp vpl läkare I 16	juni—aug
	Fj Jöneng
	Serg Wahlberg
	Serg Löfgren
	Ofu Moquist
	Ofu Magnusson
Instrgrp vpl läkare I 7	13/7—1/8
	C: Lt Wide
	Serg Larsson
	Ofu Hurtig
	Kd Holm
	17 elever ur pluttskola, sjv-
Fackutkurs vpl tandläkare vid Lv 4 6/7—25/7	
	Kn Arvidsson

KASERNVARDSAVD

Kasernvoff	Kn Lennbrandt
Kasernvoff	Fj Lundberg
Kasernvoff	Ofu Wettergren
Maskinmät	Maskinmät Möller
Reparatör	Reparatör Hellman
	Reparatör Pihlsson
	Reparatör Johansson
Eldare	Eldare Källqvist
	Eldare Persson
	Eldare Jeppsson
	Eldare Sandberg
	Eldare Säver

TYGAVD

Tygvoff	Kn Carlquist
Regnning	Aing Carwik
Tygförrådsförr	Föve Önerby
Expvoff	Fj Boo
Thv, vapen	Thv Jönsson
Thv, snickeri	Thv Johansson
Thv, motor	Thv Öberg
Thv, signal	Thv Brohage
C motförrådet	Ofu H Andersson
C besiktningshall	Atekn Bagewitz
C skjutbanorna	Ofu Hyldén
Ffmän:	Ffman Bergquist
C CUT	Ffman Svalöer
Sif chef CUT	Ffman Danielsson
C anföräddet	Ffman Wahlman
Kabitr:	Fru Bengtsson
Kontorsbitr:	Frk Runström
	Frk Axelsson
Sadelmak:	O Erlandsson
Cmek:	N Lundblad
Drivmanläggning:	Farb Bengtsson
Atekn	Atekn Hindorf

INTAVD

Regist	Kn Lennbrandt
Införrådsförr	Föve Andersson
Expvoff	Fj Lundgrådh
Uoff i förfog	Fj Darpö
Ffmän	Ffman Carlsson
	Ffman Lindgren
Kabitr	Fru Wegerup
Kontors- och skribitr	Fru Nilsson
	Fru Ruud
	Fru Asp
	Frk Müntzing
	Fru Waldemarsson
Köksförest	Fj Lundgrådh
Bitr köksförest	Fru Rosenberg
Marktestosteriet	
förest	
husmor	

KASSAAVD

Kassab	Föve Almstig
Kasbetr	Fru Wikner
Kontorist	Fru Wiberg
Skribitr	Fru Svensson

BATALJONERNA

I. BAT Batch: Ovl Nordström Stabsvoff: Fj Liedholm

1. komp (kasern B)	2. komp (kasern A)	3. komp (kasern C)	4. komp (kasern D, 3. vån)
C Kn Mattsson	C Kn Böing	C Kn Kalling	C Kn Englund
Sif Lt Block	Adj Fj Löfgren	Adj Fj S A Sjöström	Adj Fj Käbjer
Adj Fj Lindén	Motabef Ofu N Johansson	Motabef Ofu Aurell	Motabef Ofu Hartman
Motabef Ofu Nordström	Uoff i f Serg H Johansson		
1. plut	1. plut	1. plut	1. plut
Instruktörskola I (11)	Motlinjen grp A (35)	Replinen grp A+vpl Ah (35)	Intlinjen grp A (30)
C Fj Persson	C Serg Håkansson	C Fj Granér fr o m 11/5	C Lt Hugmark
Sif Ofu Sven Larsson	Sif Serg B G Bengtsson	C Ofu H Andersson	Sif Ofu Eriksson
	Övr bef Fu Lundh	Övr bef Fu 303 Karlsson	Övr bef Ofu Lindkvist, K
	Fu Sandin	Fu 375 Persson	
	Fu Jönsson		
2. plut	2. plut	2. plut	2. plut
Befölskola I (20)	Amlinjen grp A (30)	Trflinjen grp A (25)	Intlinjen vpl Ah (35)
C Fk Ekström	C Fk Sjöo	C Fk Wetterlundh	C Serg Wäner
Sif Ofu Glemark	Sif Serg Persson	C Ofu Thuresson	Sif Ofu Eriksson
Övr bef Ofu Jönsson	Övr bef Ofu Stenbörn	Övr bef Fu Nilsson	Övr bef Fu 331 Persson
	Fu Lindell	Fu Osberg	Fu Jönsson
	Fu Ek		Fu Nordfelt
3. plut	3. plut	3. plut	3. plut
Stabsfurirskola (28)	Motlinjen vpl Ah (30)	Trflinjen vpl Ah (35)	Signallinjen vpl Ah (30)
C Lt Peterson	C Ofu G Andersson	C Fk Nilsson	C Fj Andersson
Sif Serg Kjellberg	Sif Ofu Leandersson	Sif Fu Mårtensson	Sif Serg Kihlén
Övr bef Ofu Sax	Övr bef Fu Lejdning	Övr bef Fu Thelander	Övr bef Ofu Toft tj 1/5—25/7
	Fu Törnqvist	Fu Svensson	Ofu S A Andersson
			Kd Bivered
			Fu Wadby
4. plut	4. plut	4. plut	
Amlinjen grp K (30)	Körskola		
C Lt Anderberg	C Ofu Håkansson		
Sif Serg Cronholm	Sif Ofu Henriksson		
Kd Bjöckman			
Pluttskola am (37)			
C Lt Rawenius			
Sif Serg K E Nilsson			
Övr bef Ofu S A Karlsson			
Ofu K E Johansson			
Pluttskola sjv (42)			
C Lt Wide			
Sif Serg Larsson			
Övr bef Ofu Hurtig			
Kd Holm			

II. BAT Batch: Mj Folke Off i förf: Kn Fries I 11 *) Stabsvoff: Fj Liedholm

5. Komp (Norra kasern)	6. komp (kasern D, 2. vån)	7. komp (Södra kasern)
C Kn Ramstedt	C Kn Posse	C Kn Eek
Adj Fj Rydenvik	Adj Fj Isegran	Ar Fj Berglund
Motabef Ofu Sjöstrand	Motabef Ofu Sjöstrand	
Off ut inf Kn Fries I 11	Off ut inf Kn Fries I 11	
1. plut	1. plut	1. plut
Vpl lök FB (40)	Sjvinjen vpl Ah (35)	Vpl lök FB (40)
C Lt Hansén	C Fj Jönsson	C Lt Lindhé
Sif Serg Myrskog	Sif Ofu K E Persson	Sif Serg Göransson I 6
Övr bef Ofu Brendheden	Övr bef Fu Karlsson	Övr bef Ofu B Lindkvist
	Fu Hedin	Ofu R Andersson
		Fu Arvell
2. plut	2. plut	2. plut
Vpl lök FB (40)	Sjvinjen vpl Ah (35)	Vpl lök FB (40)
C Fj Lundberg	C Serg Mjörnmark	C Lt Hjelmsstedt
Sif Serg Holm I 11	Sif Serg K A Nilsson	Sif Serg Arndt
Övr bef Ofu K Bengtsson	Övr bef Fu 353 Andersson	Övr bef Ofu Hassel
	Fu Christiansson	Fu Göthenkvist
	Fu Olsson	
3. plut	3. plut	3. plut
Pluttskola läk t o m 31/7 (45)	Sjvinjen grp K, inf fr o m 3/8 (23)	Vpl lök FB (40)
C Lt Runberg	C Lt Runberg	C Fj Ohlsson
Sif Serg S Bengtsson	Sif Serg S Bengtsson	Sif Serg Bogren
Övr bef Fu Elofsson	Övr bef Serg Larsson	Övr bef Ofu Hansson
Fu Trygg		Fu Ask
Förläggning understället		
C. 5. komp		
	K komp (kasern D, 1. vån)	
	C Kn Sylvan	
	Sif Fj Johansson	
	Övr bef Ofu V Nilsson	
	Ofu Abrahamsson	

*)Lätare i taktik vid pluttskola m m



GUSTAF LEONARTSSON

Före detta löjtnanten Gustaf Leonartsson avled den 25 januari 1959 i en ålder av nära sjuttioåttio år. Han föddes i Tiselskog i Älvsborgs län. 1909 avlade han underofficersexamen och befordrades 1917 till sergeant. Fanjunkare blev han 1928.

När Västgöta regemente nedlades 1928, förflyttades Gustaf Leonartsson till Norra Skånska Infanteriregementet i Kristianstad, där han stannade tills han avgick med pension 1937. I samband med avgång ut aktiv tjänst erhöll han honnörsbefordran till löjtnant i armén.

På hösten 1937 tillträdde han en befattning som rullföringsbiträde vid Hälsjöholms rullföringsområde. Åren 1940—41 var han dessutom tjänsteförutande rullföringsbefälhavare.

1942 blev han expeditionunderofficer vid personaldetaljen på T 4. Den befattningen innehade han till år 1953.

Betald annonsplats

Soldater på repetitionsövning på väg in i kamratföreningen



Att de här repetitionsoldaterna ser så glada ut beror på att de just håller på att marschera in i T: 4:s Kamratförening.

Medlemsavgiften är bara fyra kronor per år — och för den erhåller medlemmarna Kamratföreningens tidning SNAPPHANEN. Föreningens postgiro 7 65 71.

För medlemmarna anordnas vinterträff i februari eller mars.

Årsmötet hålls i augusti eller september — i regel i samband med Regimentets dag.

Då får medlemmarna ta med sig sina anhöriga.

Ordförande i Kamratföreningen är regementschefen, överste Birger Hasselrot.

Kom med du också!

GA EJ ÖVER BRON
för att rakas och klippas!

Gå till **ODDS**
Frisérsalong vid Finjagatan

Pianot med "ton"

MUSIK-CENTRUM
Hässleholm - Tel. 102 67

Beställ tid!
Vänta ej!
Militärer!



Kör själv

hyr bilen hos

**HÄSLEHOLMS
BILUTHYRNING**
Telefon 126 16



SOLDATHEMMET

vid T 4 - HÄSLEHOLM - Tel. 109 01
Ljusa, varma och trevliga lokaler. Läs- och skrivrum. Garderob. Kafé - Försäljning av frukt, karameller, choklad och tobaksvaror.
Läs- och skrivrum - BORDTENNIS TELEFONHYTT

Bo på

Hotell CENTRUM
HÄSLEHOLM

Finjagatan 11 Tel. 105 46

SKOHANDLA
hos

SOLID

RÖINGEGATAN - Telefon 105 22

NYNÄS

Bensin- & Servicestation

BRODERNA THYGESSON
Hässleholm - Telefon 116 88
Allt vad som tillhör en modern servicestation



Iris Blomsterhandel

HÄSLEHOLM - Tel. 102 17

**MANFSSONS
Fäpnerhandel**

Hässleholm

RIT- och KONTORSmateriel

Köp Eder TOBAK i
TOBAKSHÖRNAN

(mitt emot trängen)
Finjagatan 29 - Tel. 105 42
VALSORTERAD AFFÄR

Blomberg

HERREKIPERING

HÄSLEHOLM
TEL. 108 71

Ring 107 25

när det gäller

SPEGERIER
KONSERVER
FRUKT
KONFEKTYRER

LUNDBÄCKS

SOLGÅRDEN - HÄSLEHOLM

Vid köp av

MÖBLER

MATTOR

GARDINER

vänd Eder till

**NYA
MÖBELAFFÄREN**

FRYKHOLMSGATAN

TELEFON 106 24

Bröderna Klingströms

Bleck- & Plåtslageri

REKOMMENDERAS

Telefon 103 25

**BENGTSSONS
JÄRNHANDEL**

Tel. 100 13, 103 12

Ha alltid **Esso** i tankarna

HUGO THYGESSON

GRÖNÅNGSPLAN
TELEFON 123 75

**Andersson
och Häger**

CHARKUTERIAFFÄR

Kyrkgatan 20 - Tel. 113 21
Kristinehem - Tel. 121 95

**Födelsedags-, Lysnings-,
och Bröllopspresenter**

finner Ni i stor sortering hos

Nisses Varubod

DOCKOR EMOTTAGES FÖR REPARATION

Telefon 111 46 - Hässleholm

Allt för hygien

Malmströms Parfymeri

Hässleholm - Telefon 100 10

ETT MOTTO FÖR MILITAR
ATT HÄLLA TIDEN ÅR

Gå till

Lindbeck & Co Urmakeriaffär

NILS AHLQUIST
Röingegatan 8
Tel. 104 94



Njut

HOLMERS

läckra bröd

Levereras till
MARKETENTERIET

EXPRESSBYRÅN

Hässleholm

Telefon 101 09, 111 79, 124 50

★

SPECIALITÉ:

FLYTTNINGAR

AWO FRYSSBOXCENTRALER

HUSHÅLLENS A OCH O

EKONOMISKA DRIFTSÄKRA
SJÄLVBETJÄNING

A/B AWO-MASKINER

Tel. HÄSSLEHOLM 120 97

Om något händer . . .

ha **FORBANDSLADAN** till hands

Allt i

SJUKVÅRD

HYGIEN

BARNAVÅRD

AB Nils Adamsson

Tel. 112 40 — HÄSSLEHOLM

*Köp en riktig
reservoirpenna*

från

HÅNELLS



Vattugatan 8 HÄSSLEHOLM Telefon 100 95

★

**STÖRSTA SORTERING INOM
BRANSCHEN**

Advokatfirman

Stjerndahl & Wikborn

AGNE WIKBORN
GOSTA HENRIKZ

Ledamöter av Sv. Advokatsamfund

RÄTTEGANGAR . BOUTREDNINGAR
INKASSERINGAR . AUKTIONER

Frykholmög. 5 HÄSSLEHOLM Tel. 140 40

CONCORDIA

UTANFÖR KASERNVAKTEN

GOTT KAFFE . GOTT BRÖD . BAKVERK
SMÖRGÅSAR . BESTÄLLNINGAR

TELEFON 129 57

Militärernas populära avkopplingsplats

**REHFELDS
BIL-AB**

Auktoriserad G M-försäljare

HÄSSLEHOLM
Tel. växel 14015